Advance Medical Directive
Preparare well for life's journey
What You Should Know
Apa Yang Anda Perlu Tahu
For further queries, please contact:
Registry of Advance Medical Directives
Ministry of Health
College of Medicine Building
16 College Road,
Singapore 169854
Tel: 6325 9136
Fax: 6325 9212
Internet Email: MOH_INFO@MOH.GOV.SG

MINISTRY OF HEALTH
SINGAPORE
Advance Medical Directive

預先醫療指示

Arahan Awal Perubatan

 међугодна лечеба

முற்றுச் செய்தி
New advances in medical knowledge and technology create new choices for both patients and health care providers. Some of these choices raise new ethical and legal issues.

One issue is that modern medical technology can technically prolong life in the final stages of a terminal illness. However, it cannot stop the dying process. In such situations, further medical intervention would be medically ineffective, and a decision has to be made whether to withdraw such futile medical intervention. Some terminally ill persons who are unable to express their wishes at that time, may want to be spared further suffering and be allowed to die naturally, in peace and with dignity.

The law in Singapore allows Singaporeans who wish to make an advance medical directive to do so. The Advance Medical Directive Act was passed in Parliament in May 1996. Before the AMD Act, people who had views on the medical treatment they wish to received when terminally ill, did not have the chance to make their wishes known. Thus, the decision of medical treatment was left to their doctor and family members.

**TERMS AND DEFINITIONS**

1. **What is an Advance Medical Directive?**

An Advance Medical Directive (AMD) is a legal document that you sign in advance to inform the doctor treating you (in the event you become terminally ill and unconscious) that you do not want any extraordinary life-sustaining treatment to be used to prolong your life.

Making an AMD is a voluntary decision. It is entirely up to you whether you wish to make one. In fact, it is a criminal offence for any person to force you to make one against your will.

2. **What is meant by "terminal illness"?**

"Terminal illness" is defined in the Act as an incurable condition caused by injury or disease from which there is no reasonable prospect of a temporary or permanent recovery. For such a condition, death is imminent even if extraordinary life-sustaining measures were used. These measures would only serve to postpone the moment of death for the patient.

3. **What is meant by "extraordinary life-sustaining treatment"?**

"Extraordinary life-sustaining treatment" is any medical treatment which serves only to prolong the process of dying for terminally ill patients but does not cure the illness.

An example is the respirator that is connected to a patient to assist him/her to breathe. It serves only to artificially prolong the life of a terminally ill patient.
MAKING AN AMD

4. Who can make an AMD? How do I make an AMD?

Anyone who is 21 years old and above, and of sound mind can make an AMD. All you need to do is complete an AMD form, signed in the presence of two witnesses, and return it to the Registrar of AMDs.

5. Where can I get the form for making an AMD?

A form (Form 1) is included at the back of this booklet, which you can get at medical clinics, polyclinics and hospitals. You may also ask your doctor for the form if you have decided to make an AMD. Alternatively, you can also download the AMD form online at http://www.moh.gov.sg/amdform

N.B.: When printing out the form, please print it on both sides of one sheet of paper.

6. Do I need a lawyer to make an AMD?

No, you do not need a lawyer to make an AMD.

WITNESSING OF AMD

7. Do I need to consult a doctor when making an AMD?

Yes. The doctor whom you consult will act as the first witness, whose responsibility is to ensure that:

(a) You are not being forced into making the AMD
(b) You are of sound mind
(c) You understand the nature and implications of making an AMD

8. Who can be a witness?

One of the two witnesses must be a doctor, preferably the patient's family doctor. The other witness must be at least 21 years old.

Both witnesses must not have any vested interests in the patient's death. If the witnesses are relatives, so long as they have no vested interests in the patients' death, they would be allowed to act as witness.

A doctor who for any reason objects to the AMD and registers his objection with the Registrar can refuse to witness the signing of an AMD. You can then approach another doctor to make your AMD.
9. **Must both witnesses be present during the making of an AMD?**

Yes, both witnesses must be present together to witness the person signing the AMD, as well as to sign the AMD form. As the first witness is your doctor, the second witness may be his nurse or any other suitable person.

10. **Can I complete Form 1 before I see a doctor?**

You can fill in your details on Form 1 first. However, the two witnesses and you must sign the form at the same sitting.

11. **How much does it cost to make an AMD?**

To make an AMD, you will have to consult a doctor who, as a witness, is required to explain the AMD to you. You may have to pay the doctor for the services rendered. However, the AMD form itself is free.

12. **Can I make an AMD if I do not have a terminal illness? Should I inform my family?**

It is best to make an AMD when there is no pressure to do so - when you are well and healthy. If your family opposes it, you may wish to obtain their understanding before making the AMD. If you do not wish to inform your family, you can still proceed to make an AMD, which will remain confidential, until you wish to disclose it to someone.

13. **Is it compulsory for every adult in Singapore to make an AMD?**

No, it is **NOT** compulsory. The AMD is valid only when it is made voluntarily. No one can force another person to make an AMD.

14. **Can a parent make an AMD on behalf of his/her child? Can a parent or sibling make an AMD on behalf of a mentally incapable person?**

No one can make an AMD on behalf of another person, whether child or adult.

15. **Can my family members overrule or object to my AMD being carried out?**

If you have made an AMD, regardless of objections from members of your family, the doctors will have to respect your AMD. Hence, while making an AMD is a very personal decision, we encourage you discuss it with your family members and loved ones. This will help them understand and respect your wishes should you become terminally ill.
16. **How can we be sure that nobody, including the illiterate, is misled into signing an AMD?**

It is the doctor's responsibility to fully explain and discuss the matter with the person and to ensure that he/she fully understands what he/she is signing.

**Forcing or misleading another person into signing an AMD is an offence punishable under the law.** If convicted, such a person can be fined and imprisoned and disqualified as a beneficiary.

17. **Will the hospital know if I have made an AMD?**

Hospital staff, including doctors and nurses do not know who has made an AMD as it is confidential, and they are **NOT** allowed to ask you if you have made an AMD. Hence, you are encouraged, to inform the hospital staff if you have made an AMD. However, if your attending doctor has reasons to believe that you are terminally ill and unable to make your wishes known to him, he can check with the Registrar of Advance Medical Directives on whether you have made an AMD.

18. **Can I make an AMD while overseas?**

As long as the first witness is a doctor currently registered with the Singapore Medical Council (SMC), and the AMD is filed with the AMD Registry in Singapore, the AMD is considered valid.

19. **Can the AMD be carried out when I am overseas?**

When you are overseas, the legal status of the AMD will depend on the local laws of the country where you are. Thus the AMD is usually only applied/effect when you are in Singapore.

**AMD VS EUTHANASIA**

20. **Is the AMD a type of euthanasia or mercy killing?**

No, AMD is **NOT** euthanasia or mercy killing. Euthanasia/mercy killing is the deliberate ending of the life of a person suffering from an incurable and painful disease by unnatural means, such as the administration of lethal chemicals.

An AMD acts as advanced instruction for your doctor, not to prolong your life with extraordinary life-sustaining treatment, and to let the dying process take its natural course when you become terminally ill and unconscious.
21. **Does the AMD Act encourage euthanasia?**

No, the AMD Act does **NOT** encourage euthanasia. On the contrary, the AMD Act is explicitly and categorically against euthanasia. The Act states:

> **Section 17(1) - Nothing in the Act shall authorise an act that causes or accelerates death as distinct from an act that permits the dying process to take its natural course.**

> **Section 17(2) - It is hereby declared that nothing in this Act shall condone, authorise or approve abetment of suicide, mercy killing or euthanasia.**

A terminally ill patient **CANNOT** use the AMD to commit suicide, nor does the AMD allow doctors to assist in any suicide attempt. This is punishable by law.

---

**CERTIFICATION OF TERMINAL ILLNESS**

22. **Who can certify that a person is terminally ill?**

Three doctors, including the patient’s hospital doctor must **unanimously** certify a patient’s terminal illness. Two of the doctors must be specialists.

23. **What happens if the panel of doctors cannot reach an unanimous decision?**

If the first panel of three doctors cannot agree unanimously that the patient is terminally ill, the doctor-in-charge will review his diagnosis. If he is still of the opinion that the patient is terminally ill, the matter will be referred to a second panel of three specialists, to be appointed by the Ministry of Health.

24. **Can an AMD take effect if the second panel of doctors also cannot agree on the diagnosis?**

No, the AMD **cannot** take effect if the second panel cannot agree unanimously that the patient is terminally ill. The patient's life will continue to be sustained and he will receive medical treatment as normal.

25. **Do I have to pay for the services of the second panel of three specialists appointed by MOH?**

You do not have to pay for their services.
WHAT HAPPENS AFTER AN AMD IS MADE?

26. Must I inform my doctors or anyone that I have made an AMD?

You are not required to disclose your AMD to anyone. However, it is advisable that you discuss with your family and loved ones before making an AMD.

27. Who will know whether I have made an AMD?

The register of AMD will be kept confidential and will only be disclosed to:

i. individuals authorised by you in writing;
ii. your doctor, when he has reason to believe that you are terminally ill and incompetent in making your wishes known to him.

28. If a patient who has made an AMD suffers from terminal illness, will he/she be left without medical treatment or left to starve?

Doctors will continue to provide palliative care (i.e., treat and relieve pain and suffering of a patient with terminal illness).

Even if the AMD has taken effect, palliative care and medication will continue to be provided.

29. What is palliative care?

Palliative care helps to improve the quality of life of patients with terminal illness and their family members through prevention, assessment, and treatment of pain and other physical, psychological and spiritual problems.

The AMD Act specifies that palliative care includes:
- provision of reasonable medical procedures for the relief of pain, suffering or discomfort; and
- reasonable provision of food and water.

30. What safeguards are there to ensure that I am given all necessary treatment before the AMD is carried out?

It is the professional responsibility of every doctor to ensure that all necessary treatment be given as long as the patient is not certified terminally ill and there is a possibility of recovery. Even if the patient is considered terminally ill, the doctor has the responsibility to provide treatment to minimise pain and suffering.

This is the current practice, and will continue whether or not the patient has made an AMD.
REVOkinG AN AMD

31. If I change my mind about an AMD which I have made earlier, can I revoke it?

An AMD can be revoked at any time in the presence of at least one witness. The person making the revocation should do so by filling in Form 3, which is the standard form for revocation of an AMD. (Those who have made an AMD will receive Form 3 together with Form 2, which confirms that their AMD has been registered by the Registry of AMDs)

Alternatively, the person or his witness could write a simple letter to the Registrar of AMD.

The letter should contain the following information

(a) the name and NRIC of both the person revoking the AMD and the witness, along with their addresses and home and office telephone numbers

(b) time, date and place where the revocation was made

(c) if the letter is written by the witness, the method of communication which the person used to communicate his intention to revoke the AMD (e.g. orally, sign language). The witness should also state the reason why the person revoking the AMD could not do so himself.

Revocations should be sent to the Registry of AMDs as soon as possible.

32. What if my condition is such that I am unable to write?

In this situation, an AMD can be revoked orally or in any other way in which you can communicate. It is then the responsibility of the witness to the revocation to submit the notice of revocation using Form 3 or the letter as described above. The witness should also state the reason why the person revoking the AMD could not do so himself.

Section 7(4) - It is the duty of the person “who has witnessed a revocation, whether made in writing, orally, or in any other way in which the patient can communicate, to inform the Registrar” of the revocation.
WHAT IF I DO NOT HAVE AN AMD?

It is not compulsory to make an AMD if you do not wish to do so. If a terminally ill patient who has not made an AMD, is unconscious and incapable of expressing his wishes, the current practice will continue. The doctor will consult the patient's family members to decide on the patient's treatment.

Remember, the making of an AMD is not a pre-requisite to gaining admission to any hospital. By law, it will not affect any insurance policy.

NOTES FOR AMD FORM

1) The form for making the AMD (Form 1) is at the back of this booklet. You can also get it from your doctor, who must be your first witness. The form can also be downloaded from the MOH website: http://moh.gov.sg/amdform

2) Your doctor will explain the safeguards, procedures and when the AMD applies.

3) He will ensure that you are over 21 years, you are signing voluntarily, you understand the consequences of signing and are of sound mind.

   Indications of a sound mind are that you understand what you are signing and the implications, you can state your own name and that of your family members and you know the current time and place.

4) When the AMD form has been signed by you and the two witnesses, you can send it to the Registry of AMD, using the pre-paid envelope attached at the back of this booklet.

5) Once the AMD Registry has received your form, it will send you an acknowledgement letter (Form 2) to confirm that you have been registered in the AMD Registry.

For more information on Advance Medical Directives, call the Ministry of Health AMD hotline at 63259136 or visit the MOH website at

   http://www.moh.gov.sg/amd
预先医疗指示

医学知识及医疗科技的新进展，为病人和医务人员提供了新的选择，但也由此引发了新的道德和法律问题。

其中之一是，现代医疗科技能在技术上延长患绝症晚期病人的生命。然而这无法阻止病人的死亡过程。在这种情况下，进一步的治疗在医学上是徒劳无功的，是否要停止这类徒劳无功的医疗，就必须作个决定。一些已无法表达自己意愿的绝症患者，也许不愿再忍受痛苦，他们希望可以自然地，安详地带着尊严离开这个世界。

那些希望立下预先医疗指示的国民，我国法律允许他们这么做。国会于1996年5月通过了预先医疗指示法令。法令实施前，人们没有机会表明自己一旦患上末期病症时所愿接受的医疗。于是，决定医疗的方法便落在他们的医生和家人身上。

术语与释义

1. 预先医疗指示是什么？

预先医疗指示是一份由您事先签署的法律文件，它告诉您的主治医生（当您一旦患上不治之症且陷入昏迷状态时），您不希望使用任何维持生命的特别治疗以延长您的生命。

订立预先医疗指示是一项自愿的决定。如果这项决定是别人强迫您做的，这等于犯了刑事罪。

2. “绝症”是指什么？

在有关法令中，“绝症”是指由于受伤或疾病引起的不可能医治的状况，病人已失去暂时或永久康复的合理可能性。在这种情况下，即使是使用维持生命的特别方法，死亡也即将来临。这些维持生命的特别方法只能拖延死亡的时间。

3. “维持生命的特别治疗”是指什么？

“维持生命的特别治疗”是指只能延长患绝症病人的死亡过程，却不能治愈有关疾病的任何医疗方法。

人工呼吸器便是一个例子，它接在病人身上，帮助病人呼吸。其作用只是通过人工的方法延长垂危病人的生命。
预先医疗指示的订立

4. 谁能订立预先医疗指示？如何订立预先医疗指示？

凡年龄在21岁以上，且精神正常者，均能订立预先医疗指示，您只需填写一份预先医疗指示表格，在两名证人面前签名，然后把表格交给预先医疗指示注册官。

5. 我能够在哪家机构索取表格呢？

这本手册的背面附有一张表格（表格1）。您能够在私人诊所，综合诊疗所和医院索取这些手册。若您决定订立预先医疗指示，您也能够向医生索取表格。又或者，您可上网到http://www.moh.gov.sg/amdform下载表格。

注意：打印表格时，请印在一张纸的两面。

6. 我需要一名律师才能订立预先医疗指示吗？

不，您不需要一名律师才能订立一份预先医疗指示。

预先医疗指示的见证

7. 我需要咨询医生才能订立预先医疗指示吗？

需要。您所咨询的这名医生将会是您的首要证人，他的责任是确保：

(a) 您不是被他人强制订立预先医疗指示
(b) 您是在神智清醒的情况下作出决定
(c) 您清楚了解订立预先医疗指示的性质以及订立指示的含义

8. 谁能当证人？

两名证人中必须有一名是医生，最好是病人的家庭医生。另一名证人的年龄不得小于21岁。

两名证人都不能从病人的死受益。如果他们是亲戚，只要不会从病人的死受益，便能担任证人。

如果医生因任何理由反对担任预先医疗指示的证人并将他反对的理由向注册官备案，他可以拒绝担任证人。您可以另找一名医生协助您订立您的预先医疗指示。
9. 订立预先医疗指示时，两名证人是否必须同时在场？

是的，两名证人都必须一起在场见证预先医疗指示的签署，并在预先医疗指示表格上签名。由于第一证人是您的医生，第二位证人可由他的护士或任何其他合适的人选担任。

10. 我能够在咨询医生前填写表格1吗？

您可以事先在表格1填写您的个人资料。不过，您必须在两位证人的见证下才能签字。

11. 订立预先医疗指示要花多少钱？

您咨询的这名医生也兼作您的证人，所以他必须为您解释订立预先医疗指示的有关内容。您可能需要支付医生的服务费。但是，表格是免费的。

12. 我没患上绝症是否也可以订立预先医疗指示？我是否应该通知我的家人？

预先医疗指示最好是在没有压力的情况下，即当您身体健康的时候就订立。如果您家人反对，您可以在订立预先医疗指示之前，先取得他们的谅解。如果您不想通知您的家人，您仍然可以订立预先医疗指示，它将受到保密，直到您想向任何人透露为止。

13. 是否我国每个成人都必须订立预先医疗指示？

不，订立预先医疗指示不是强制性的。一份有效的预先医疗指示必须是在自愿的情况下设立的，任何人都不能强迫他人订立预先医疗指示。

14. 家长能否代孩子订立预先医疗指示？家长或兄弟姐妹能否代智障者订立预先医疗指示？

任何人都不能代他人订立预先医疗指示，无论是儿童还是成人。

15. 我的家人是否能拒绝我的预先医疗指示或对它的执行提出反对？

如果您不顾家人反对而立下了预先医疗指示，医生就必须尊重您的指示。有鉴于此，虽然订立预先医疗指示是个人的抉择，但我们还是鼓励您和亲人商量。这将有助于他们了解您的愿望，并万一在您生命垂危时，尊重您的意愿。
16. 我们如何确保没有人，包括不识字的人在内，会被误导立下预先医疗指示？

医生有责任向有关人士解释清楚，并与他进行全面的讨论，确保他完全了解他所签的是一份怎样的文件。

强迫或误导他人签立预先医疗指示是犯法的，违法者将受到法律惩罚。一旦罪名成立，他可能被判罚款和监禁，并被取消受益人资格。

17. 如果我订立了预先医疗指示，医院是否会知道？

医院职员，包括医生和护士，并不知道哪些人已经订立了预先医疗指示，因为这是保密的。他们也不可以问您是否已订立了预先医疗指示。因此若您已订立了预先医疗指示，我们鼓励您通知他们一声。但如果您的主治医生有理由相信您已患上末期绝症并无法向他表达您的意愿，他可以向预先医疗指示注册官查询您有否订立预先医疗指示。

18. 我可以在国外订立预先医疗指示吗？

只要首要证人是一名在新加坡医学评议会注册的合法医生，而且预先医疗指示是交给新加坡预先医疗指示注册局，这份预先医疗指示就算有效。

19. 我是否能在国外为我的预先医疗指示生效？

当您身在国外，它国的法律将决定您的预先医疗指示的合法资格。因此，预先医疗指示将会在您回国时才会生效。

20. 预先医疗指示是否是一种安乐死或无痛苦致死术？

不是，预先医疗指示并不是安乐死或无痛苦致死术，安乐死或无痛苦致死术是用非自然方法，如施用致死药物，蓄意地结束正受折磨的绝症患者的生命。

预先医疗指示犹如预先给您的医生指示，一旦您患上绝症并陷入昏迷状态时，不要用维持生命的特别治疗来延长您的生命，而是让死亡的过程自然发生。
21. 预先医疗指示法令是否鼓励安乐死？

不是，预先医疗指示法令不鼓励安乐死。相反的，它明确反对安乐死。法令中声明：

第17款第1项 - 本法令中的任何条款都不准许造成死亡或加速死亡的行为，这种行为有别于允许死亡过程自然发生的行为。

第17款第2项 - 在此声明，本法令中的任何条款都不宽容，准许或认同怂恿自杀的行为，无痛苦致死术或安乐死。

绝症患者不能用预先医疗指示进行自杀。预先医疗指示也不允许医生怂恿任何自杀的企图，这将受到法律惩罚。

绝症的证明

22. 谁能证明病人已患上绝症？

病人是否已患上绝症必须由三名医生一致证明，包括病人的主治医生。其中两名医生必须是专科医生。

23. 如果医生小组意见不一致怎么办？

如果第一个由三名医生组成的专门小组就病人是否患上绝症意见不一致，主治医生将对他的诊断进行检讨。如果他仍坚持病人已患上绝症，该病例将提交由卫生部推任的第二个由三名专科医生组成的专门小组决定。

24. 如果第二个专门小组对诊断仍不能持一致的看法，预先医疗指示能否生效？

不能。如果第二个专门小组就病人是否患上绝症不能持一致的看法，预先医疗指示不能生效。病人的生命将得以维持并获得正常的治疗。

25. 我是否须支付由卫生部推任的第二个由三名专科医生组成的专门小组所提供的服务？

不必。
预先医疗指示订立之后

26. 我是否必须将我已订立预先医疗指示之事通知我的医生或任何人？

您不需向任何人透露此事。不过，在订立预先医疗指示之前最好与您的家人和亲人商量。

27. 谁会知道我是否已订立了预先医疗指示？

预先医疗指示的登记册将受保密，当局只会向下列人士透露：

i. 经您书面授权的人
ii. 您的医生，当他有理由相信您已经患上绝症，并且已经没有能力表达您的意愿。

28. 已立下预先医疗指示的病人在患上绝症后，医院是否会不进行治疗或让其挨饿？

医生将继续提供临终护理（即为患上绝症的病人进行治疗并减轻他的痛苦）。

即使在预先医疗指示生效后，医院仍将继续提供姑息治疗和药物治疗。

29. 什么是临终护理？

临终护理通过预防、评估和治疗痛楚及其他生理，心理与精神方面的问题协助改善绝症患者及其家人生活素质。

预先医疗指示法令说明临终护理包括：
- 提供合理的医疗程序来舒解痛楚和不适；以及
- 提供适当的食物和水。

30. 有什么预防措施能确保在执行预先医疗指示之前我能得到所有必需的治疗？

只要病人没有被证实患上末期绝症，且仍有康复的可能，医生都负有专业责任，确保病人得到所有必需的治疗。即使病人被认为患上不治之症，医生仍有责任提供治疗以减轻病人的痛苦。

这是目前一贯的做法，这种做法会继续下去，无论病人是否有立下预先医疗指示。
预先医疗指示的取消

31. 如果我立下预先医疗指示后又改变主意，我能否取消指示？

预先医疗指示可在任何时候取消，但必须至少有一名证人在场。要取消预先医疗指示应填写表格3，这是取消预先医疗指示的标准表格。（已经订立预先医疗指示的人士将同时收到表格3和表格2。表格2证实其预先医疗指示已经在中央注册局备案）

又或者，取消预先医疗指示者或其证人可以写封简单的信给预先医疗指示注册官。

信内应包含以下资料

(a) 取消预先医疗指示者以及证人的姓名，身份证号码，地址以及住宅与办公室电话号码

(b) 取消预先医疗指示的时间，日期和地点

(c) 如果信是证人写的，必须注明取消预先医疗指示者用以传达他取消该指示意愿的方式（例如，口头，手语）。证人也应阐明取消预先医疗指示者不能亲自写信的原因。

取消预先医疗指示的通知必须尽快寄到中央注册局去。

32. 如果我不能书写怎么办？

在这种情况下，预先医疗指示可以通过口头或任何其他您能使用的传达方式予以取消，见证您取消预先医疗指示的证人便有责任用以上所述之表格3或书信的形式呈上取消预先医疗指示的通知。证人也应阐明取消预先医疗指示者不能亲自填表或写信的原因。

第7款第4项 - 取消医疗服务的见证人有义务将此事通知注册官，不管指示是以书面，口头，或病人所能传达的任何其他方式加以取消的。
如果我没设立预先医疗指示怎么办？

设立预先医疗指示不是强制性的，如果您不想设立，您可以不设立。如果一个绝症患者已陷入昏迷状态，无法表达自己的意愿，同时又没有设立预先医疗指示，现行的做法将继续，那就是医生将征询病人家人的意见，由他们对病人的治疗作决定。

请注意，设立预先医疗指示并不是到任何医院留医的先决条件。根据法律，它将不会对任何保险单产生影响。

预先医疗指示表格详情

1) 这份手册的背面附有一张预先医疗指示的表格（表格1）。您也能够向您的医生（首要证人）索取表格或上网到http://moh.gov.sg/amdform下载表格。

2) 您的医生将会为您解释所有的相关措施，手续与何时预先医疗指示将会生效。

3) 他会确保您已过21岁，您是在自愿，完全明白前因后果和神智清醒的情况下去设立预先医疗指示的。

指示神智清醒的例子可包括您能明白您在签什么文件并了解其中所包含的内容；您可以清楚的说出您和亲人的姓名；您知道现在的时间和身在的地点。

4) 当预先医疗指示已有了您和该两名证人的签名，您便可以利用本手册背面附上的预付邮费信封将之寄给预先医疗指示注册局。

5) 当预先医疗指示注册局签收到您的表格时，有关人员会回寄一封确认信（表格2）通知您的申请已被承认。

想知道更多有关设立预先医疗指示的详情，请拨打卫生部的预先医疗指示热线63259136或上网到卫生部的网站:

http://www.moh.gov.sg/amd
Arahan Awal Perubatan

Kemajuan baru dalam ilmu perubatan dan teknologi mewujudkan pilihan-pilihan baru bagi kedua-dua pesakit dan pihak yang menyediakan jagaan kesihatan. Beberapa pilihan ini pula menimbulkan masalah-masalah baru dari segi etika dan undang-undang.

Satu masalahnya ialah teknologi perubatan moden boleh melanjutkan nyawa di tahap akhir sesuatu penyakit yang membawa maut. Walau bagaimanapun, ia tidak boleh menghentikan proses kematian. Dalam situasi sedemikian, campur tangan perubatan lanjut tidak boleh berkesan dari segi perubatan, dan keputusan perlu dibuat untuk sama ada menarik balik usaha campur tangan perubatan yang sia-sia itu. Ada orang yang menghidap penyakit yang membawa maut dan tidak berdaya lagi untuk meluahkan keinginan mereka pada masa itu mungkin ingin dibebaskan daripada penderitaan lanjut dan dibenarkan meninggal dunia secara semula jadi, dengan aman dan hormat.

Undang-undang di Singapura mengizinkan rakyat Singapura yang ingin membuat arahan awal perubatan berbuat demikian. Akta Arahan Awal Perubatan telah diluluskan di Parlimen pada bulan Mei, 1996. Sebelum Akta Arahan Awal Perubatan diperkenalkan, mereka yang ingin mendapat pandangan mengenai rawatan perubatan semasa sakit tenat tidak berpeluang untuk meluahkan keinginan mereka. Oleh itu, keputusan mengenai rawatan perubatan terletak pada doktor dan anggota keluarga mereka.

DEFINASI DAN SYARAT-SYARAT

1. Apakah Arahan Awal Perubatan?

Arahan Awal Perubatan ialah sebuah dokumen undang-undang yang anda tandatangani dari awal untuk memberitahu doktor yang merawat anda (sekiranya anda menghidap penyakit yang membawa maut dan berada dalam keadaan tidak sedarkan diri) bahawa anda tidak mahu sebarang rawatan luar biasa untuk melanjutkan nyawa digunakan bagi memanjangkan usia anda.

Membuat Arahan Awal Perubatan adalah satu keputusan sukarela. Terpulang kepada anda sama ada anda mahu membuatnya. Adalah menjadi satu kesalahan jenayah jika ada sesiapa yang memaksakan anda untuk membuatnya tanpa kerelaan anda.

2. Apakah yang dimaksudkan dengan "penyakit yang membawa maut"?

"Penyakit yang membawa maut" ditakrifkan dalam Akta ini sebagai satu keadaan yang tidak boleh disembuhkan yang disebabkan oleh kecederaan atau penyakit di mana tiada harapan yang munasabah untuk pulih sementara atau selama-lamanya. Dalam keadaan demikian, kematian pasti tidak dapat dielakkan walaupun langkah-langkah luar biasa diambil untuk mengekalkan nyawa pesakit. Langkah-langkah luar biasa untuk mengekalkan nyawa ini hanya bertindak menangguhkan ajal bagi pesakit tersebut.

3. Apakah maknanya "rawatan luar biasa untuk mengekalkan nyawa"?

"Rawatan luar biasa untuk mengekalkan nyawa" adalah sebarang rawatan perubatan yang bertujuan hanya memanjangkan nyawa pesakit-pesakit yang menghidap penyakit yang membawa maut tetapi tidak menyembuhkan penyakit tersebut.

Satu contoh rawatan ini ialah alat pernafasan yang dipasangkan kepada pesakit untuk menolongnya bernafas. Ia hanya memanjangkan nyawa seseorang pesakit yang menghidap penyakit yang membawa maut secara bukan semula jadi.
MEMBUAT ARAHAN AWAL PERUBATAN

4. Siapakah yang boleh membuat Arahan Awal Perubatan? Bagaimanakah saya hendak membuat Arahan Awal Perubatan?

Sesiapa yang berusia 21 tahun ke atas, dan waras boleh membuat Arahan Awal Perubatan. Apa yang anda perlu lakukan ialah mengisi borang Arahan Awal Perubatan, menandatangannya di hadapan dua orang saksi, dan pulangkannya kepada Pendaftar Arahan Awal Perubatan.

5. Di manakah saya boleh dapatkan borang untuk membuat Arahan Awal Perubatan?

Terdapat satu borang (Borang 1) di bahagian belakang buku kecil ini, yang mana anda boleh mendapatkannya daripada klinik-klinik perubatan, poliklinik dan hospital. Anda juga boleh meminta borang tersebut daripada doktor anda apabila anda memutuskan untuk membuat Arahan Awal Perubatan. Selain dari itu, anda juga boleh memuat turun borang Arahan Awal Perubatan di dalam talian http://www.moh.gov.sg/amdform

N.B: Bila mencetak borang tersebut, sila cetak di kedua-dua muka surat sekeping kertas.

6. Adakah saya perlukan seorang peguam untuk membuat Arahan Awal Perubatan?

Tidak, anda tidak perlukan seorang peguam untuk membuat Arahan Awal Perubatan.

SAKSI UNTUK ARAHAN AWAL PERUBATAN

7. Adakah saya perlu dapatkan nasihat melalui seorang doktor apabila membuat Arahan Awal Perubatan?

Ya. Doktor yang anda temui itu akan bertindak sebagai saksi pertama yang bertanggungjawab untuk memastikan:

   (a) Anda tidak dipaksa untuk membuat Arahan Awal Perubatan
   (b) Anda berfikiran waras
   (c) Anda memahami sifat dan implikasinya apabila membuat Arahan Awal Perubatan

8. Siapakah yang boleh menjadi saksi?

Salah seorang daripada dua saksi mestilah seorang doktor, sebaik-baiknya doktor keluarga pesakit tersebut. Saksi yang seorang lagi mestilah berusia sekurang-kurangnya 21 tahun.

Kedua-dua saksi tidak harus mempunyai sebarang kepentingan daripada kematian pesakit. Jika saksi-saksi tersebut adalah saudara mara, selagi mereka tidak mempunyai kepentingan daripada kematian pesakit, mereka akan dibenarkan bertindak sebagai saksi.

Seorang doktor yang mempunyai sebarang sebab untuk membantah sesuatu Arahan Awal Perubatan dan mendaftar bantahannya dengan Pendaftar boleh menolak untuk menjadi saksi semasa Arahan Awal Perubatan ditandatangani. Dengan itu, anda boleh mencari doktor lain untuk membuat Arahan Awal Perubatan anda.
9. Mestika kedua-dua saksi hadir semasa Arahan Awal Perubatan dibuat?

Ya, kedua-dua saksi mesti hadir bersama untuk menyaksikan orang yang menandatangani Arahan Awal Perubatan, dan juga untuk menandatangani borang Arahan Awal Perubatan tersebut. Oleh sebab doktor anda adalah saksi pertama anda, jururawatnya boleh menjadi saksi kedua anda atau sesiapa yang sesuai.

10. Bolehkah saya mengisi Borang 1 sebelum saya berjumpa doktor?

Anda boleh mengisi butiran diri anda di Borang 1 terlebih dahulu. Walau bagaimanapun, kedua-dua orang saksi anda mesti hadir dan menandatangani borang tersebut bersama-sama anda.

11. Berapakah bayarannya untuk membuat Arahan Awal Perubatan?

Untuk membuat Arahan Awal Perubatan, anda mesti dapatkan seorang doktor, sebagai seorang saksi yang diperlukan untuk menerangkan kepada anda mengenai Arahan Awal Perubatan. Anda mungkin perlu membayar khidmat yang diberikan oleh doktor tersebut. Tetapi, borang Arahan Awal Perubatan itu sendiri adalah percuma.

12. Bolehkah Arahan Awal Perubatan dibuat sekiranya saya tidak menghidap penyakit yang membawa maut? Haruskah saya memberitahu keluarga saya?

Sebaik-baiknya Arahan Awal Perubatan dibuat semasa tiada tekanan untuk membuatnya - semasa anda sihat. Jika keluarga anda menentangnya, anda boleh mendapatkan kefahaman mereka sebelum membuat Arahan Awal Perubatan. Jika anda tidak mahu memberitahu keluarga anda, anda masih boleh membuat Arahan Awal Perubatan yang akan dirahsiaikan, sehingga anda ingin memberitahu mengenainya kepada seseorang.

13. Adakah wajib bagi setiap orang dewasa Singapura untuk membuat Arahan Awal Perubatan?

Tidak, ia **TIDAK** wajib. Arahan Awal Perubatan hanya sah apabila ia dibuat secara sukarela. Tiada sesiapa yang boleh memaksa orang lain untuk membuat Arahan Awal Perubatan.

14. Bolehkah seorang ibu atau bapa membuat Arahan Awal Perubatan bagi pihak anaknya? Bolehkah seorang ibu atau bapa atau salah seorang adik beradik membuat Arahan Awal Perubatan bagi pihak seorang yang cacat akal?

Tidak seorang pun yang boleh membuat Arahan Awal Perubatan bagi pihak orang lain, sama ada kanak-kanak mahupun orang dewasa.

15. Bolehkah anggota keluarga saya menolak atau membantah perlaksanaan Arahan Awal Perubatan saya?

Jika anda telah membuat Arahan Awal Perubatan meskipun keputusan anda dibantah oleh anggota keluarga, para doktor harus menghormati Arahan Awal Perubatan anda. Oleh itu, walaupun tindakan membuat Arahan Awal Perubatan adalah satu keputusan peribadi, kami menggalakkan anda supaya berbincang dengan anggota keluarga anda dan mereka yang disayangi. Ini boleh membantu mereka untuk memahami dan menghormati keinginan anda sekiranya anda sakit tenat.
16. Bagaimanakah kita boleh memastikan tidak seorang pun, termasuk mereka yang buta huruf, diperdayakan untuk menandatangani Arahan Awal Perubatan?

Adalah menjadi tugas seorang doktor untuk menerangkan dengan sejelas-jelasnya dan berbincang mengenainya dengan orang yang ingin membuat Arahan Awal Perubatan dan memastikan bahawa dia memahami apa yang ditandatanganinya.

Memaksa atau memperdayakan orang lain untuk menandatangani Arahan Awal Perubatan adalah satu kesalahan di sisi undang-undang. Jika didapati bersalah, orang tersebut boleh didenda dan dipenjara dan dibatalkan daripada menjadi pewaris harta.

17. Adakah pihak hospital akan mengetahui sekiranya saya membuat Arahan Awal Perubatan?

Kakitangan hospital, termasuk para doktor dan jururawat tidak tahu siapa yang telah membuat Arahan Awal Perubatan kerana ia adalah rahsia, dan mereka TIDAK dibenarkan bertanya anda sama ada anda telah membuat Arahan Awal Perubatan. Oleh itu, anda digalakkan untuk memaklumkan kepada kakitangan hospital sekiranya anda telah membuat Arahan Awal Perubatan. Walau bagaimanapun, jika doktor yang merawat anda mempunyai sebab untuk mempercayai bahawa anda menghidap penyakit yang boleh membawa maut dan tidak dapat meluahkan keinginan anda kepadanya, dia akan memeriksa dengan Pendaftar Arahan Awal Perubatan sama ada anda telah membuat Arahan Awal Perubatan.

18. Bolehkah saya membuat Arahan Awal Perubatan semasa berada di luar negara?

Asalkan saksi pertama anda adalah seorang doktor yang masih berdaftar dengan Singapore Medical Council (SMC), dan Arahan Awal Perubatan difailkan dengan Pendaftar Arahan Awal Perubatan di Singapura, Arahan Awal Perubatan itu dikira sah.

19. Bolehkah Arahan Awal Perubatan dijalankan semasa saya berada di luar negara?

Apabila anda berada di luar negara, status sah Arahan Awal Perubatan akan bergantung kepada undang-undang tempatan bagi negara di mana anda berada. Kerana itulah Arahan Awal Perubatan biasanya dipraktikkan/dilaksanakan apabila anda berada di Singapura.

ARAHAH AWAL PERUBATAN BERBANDING DENGAN EUTANASIA

20. Adakah Arahan Awal Perubatan itu sejenis eutanasia atau pembunuhan belas kasihan?

Tidak, Arahan Awal Perubatan bukan eutanasia atau pembunuhan belas kasihan. Eutanasia/pembunuhan belas kasihan ialah perbuatan yang dilakukan dengan sengaja untuk menamatkan nyawa seseorang yang menghidap penyakit yang tidak boleh disembuhkan dan yang sangat menyakitkan dengan cara luar biasa, seperti penyuntikan kimia beracun.

Arahan Awal Perubatan bertindak sebagai arahan awal kepada doktor anda supaya tidak melanjutkan nyawa anda dengan rawatan luar biasa bagi mengekalkan nyawa dan membiarkan anda menemui ajal melalui proses nazak secara semula jadi sekiranya anda menghidap penyakit yang membawa maut dan apabila anda tidak sedarkan diri.
21. Adakah Akta Arahan Awal Perubatan menggalakkan eutanasia?

Tidak, Akta Arahan Awal Perubatan TIDAK menggalakkan eutanasia. Sebaliknya, Akta ini terang-terang menentang eutanasia. Akta ini menyatakan:

Nazak Seksyen 17(1) - Tidak ada sesuatu dalam Akta ini yang akan memberi kuasa untuk sebarang tindakan yang menyebabkan atau mempercepatkan kematian yang berbeza daripada tindakan yang mengizinkan proses nazak berlaku secara semula jadi.

Seksyen 17(2) - Dengan ini mengisyiharkan bahawa tidak ada sesuatu pun dalam Akta ini yang akan membiarkan, memberi kuasa atau membenarkan perbuatan subahat dalam hal bunuh diri, pembunuhan belas kasihan terhadap pesakit atau eutanasia.

Seorang pesakit yang menghidap penyakit yang membawa maut TIDAK boleh menggunakan Arahan Awal Perubatan untuk membunuh diri, begitu juga Arahan Awal Perubatan tidak membenarkan para doktor membantu sebarang percobaan membunuh diri. Hukuman undang-undang akan dikenakan ke atas sesiapa yang didapati melakukan kesalahan ini.

PENGESAHAN PENYAKIT YANG MEMBAWA MAUT

22. Siapakah yang boleh mengesahkan seseorang itu menghidap penyakit yang membawa maut?

Tiga orang doktor termasuk doktor hospital pesakit itu mestilah mengesahkan dengan seb ulat suara bahawa penyakit yang dihidapinya membawa maut. Dua daripada doktor tersebut mestilah doktor pakar.

23. Apakah akan jadi jika panel doktor tidak mencapai keputusan sebulat suara?

Jika panel pertama yang terdiri daripada 3 orang doktor tidak dapat mencapai persetujuan sebulat suara bahawa pesakit itu menghidap penyakit yang membawa maut, doktor yang bertanggungjawab akan mengkaji semula diagnosisnya. Jika dia masih berpendapat bahawa pesakit itu menghidapi penyakit yang membawa maut, perkara itu akan dirujuk kepada panel kedua yang terdiri daripada 3 orang doktor pakar, yang akan dilantik oleh Kementerian Kesihatan.

24. Bolehkah Arahan Awal Perubatan berkuatkuasa jika panel doktor yang kedua juga tidak mencapai keputusan sebulat suara?

Tidak, Arahan Awal Perubatan tidak boleh berkuatkuasa jika panel kedua tidak mencapai persetujuan dengan sebulat suara bahawa pesakit itu menghidap penyakit yang membawa maut. Nyawa pesakit akan terus diekalkan dan dia akan diberi rawatan perubatan seperti biasa.

25. Perlukah saya membayar bagi khidmat panel 3 doktor pakar kedua yang dilantik oleh Kementerian Kesihatan?

Anda tidak perlu membayar bagi khidmat mereka.
APA YANG BERLAKU SETELAH ARAHAN AWAL PERUBATAN DIBUAT?

26. Perlukah saya memberitahu doktor saya atau sesiapa sahaja mengenai Arahan Awal Perubatan yang dibuat oleh saya?

Anda tidak perlu mendedahkan kepada sesiapa mengenai Arahan Awal Perubatan yang dibuat oleh anda. Walau bagaimanapun, dinasihatkan supaya anda membincangkannya dengan keluarga anda dan mereka yang disayangi sebelum membuat Arahan Awal Perubatan.

27. Siapakah yang akan mengetahui sama ada saya telah membuat Arahan Awal Perubatan?

Daftar Arahan Awal Perubatan adalah rahsia dan hanya boleh didedahkan kepada:

i. individu-individu yang diberi kuasa oleh anda secara bertulis;
ii. doktor anda apabila dia mempunyai sebab untuk mempercayai bahawa anda menghidap penyakit yang membawa maut dan tidak berupaya untuk memberitahu keinginan anda kepadanya.

28. Jika seorang pesakit yang membuat Arahan Awal Perubatan menghidap penyakit yang membawa maut, adakah ia akan dibiarkan tanpa rawatan perubatan atau dibiarkan kelaparan?

Para doktor akan terus memberi jagaan pelegaan (iaitu merawat dan melegakan kesakitan dan penderitaan pesakit yang menghidap penyakit yang membawa maut).

Walaupun Arahan Awal Perubatan telah berkuatkuasa, jagaan pelegaan dan perubatan akan terus disediakan.

29. Apakah dia jagaan pelegaan?

Jagaan pelegaan membantu memperbaiki mutu kehidupan pesakit yang menghidapi penyakit yang membawa maut dan anggota keluarga mereka melalui pencegahan, penilaian, dan rawatan kesakitan dan masalah-masalah fizikal, psikologi, dan kerohanian yang lain.

Akta Arahan Awal Perubatan menetapkan yang jagaan pelegaan adalah termasuk:

• pemberian prosedur-prosedur perubatan yang berpatutan bagi melegakan kesakitan, penderitaan atau ketidakselesaan; dan
• pemberian makanan dan air yang berpatutan.

30. Apakah langkah-langkah perlindungan yang diambil untuk memastikan bahawa saya diberi rawatan yang diperlukan sebelum Arahan Awal Perubatan dilaksanakan?

Ia adalah satu tanggungjawab profesional setiap doktor untuk memastikan bahawa semua rawatan yang diperlukan diberi kepada pesakit selagi pesakit itu tidak disahkan menghidap penyakit yang membawa maut dan terdapat kemungkinan bahawa ia akan pulih. Walaupun pesakit itu dianggap menghidap penyakit yang membawa maut, seseorang doktor itu mempunyai tanggungjawab untuk merawatnya bagi meringankan sakit dan penderitaannya.

Ini adalah amalan semasa, dan akan diteruskan sama ada Arahan Awal Perubatan telah dibuat oleh pesakit tersebut atau tidak.

22
MEMBATALKAN ARAHAN AWAL PERUBATAN

31. Jika saya menukar fikiran mengenai Arahan Awal Perubatan yang telah saya buat lebih awal, bolehkah saya batalkannya?

Arahan Awal Perubatan boleh dibatalkan pada bila-bila masa di hadapan sekurang-kurangnya seorang saksi. Orang yang melakukan pembatalan boleh berbuat demikian dengan mengisi Borang 3, yang merupakan borang rasmi yang disediakan bagi pembatalan Arahan Awal Perubatan. (Mereka yang telah membuat Arahan Awal Perubatan akan menerima Borang 3 bersama dengan Borang 2, yang mengesahkan bahawa Arahan Awal Perubatan mereka telah didaftarkan oleh Pejabat Pendaftaran Arahan Awal Perubatan)

Selain dari itu, orang tersebut atau saksinya boleh menulis sepucuk surat yang mudah kepada Pendaftar Arahan Awal Perubatan.

Surat itu hendaklah mengandungi maklumat berikut:

(a) nama dan nombor Kad Pengenalan kedua-dua orang yang membatalkan Arahan Awal Perubatan dan saksinya, berserta alamat rumah dan nombor telefon rumah dan pejabat mereka

(b) masa, tarikh dan tempat di mana pembatalan itu dilakukan

(c) jika surat itu ditulis oleh saksi, cara perhubungan yang seseorang itu gunakan untuk menyampaikan niatnya bagi memansuhkan Arahan Awal Perubatan (contohnya, secara lisan, bahasa isyarat). Saksi tersebut harus menyatakan sebab mengapa orang yang membatalkan Arahan Awal Perubatan tidak boleh melanukannya sendiri.

Pembatalan hendaklah dihantar ke Pejabat Pendaftaran Arahan Awal Perubatan secepat mungkin.

32. Bagaimana sekiranya keadaan saya ini tidak mengizinkan saya untuk menulis?

Dalam keadaan ini, Arahan Awal Perubatan boleh dibatalkan secara lisan atau dengan sebarang cara lain yang membolehkan anda berkomunikasi. Adalah menjadi tanggungjawab saksi kepada pembatalan tersebut untuk menghantar notis pembatalan dengan menggunakan Borang 3 atau surat yang diterangkan di atas. Saksi tersebut harus menyatakan sebab mengapa orang yang membatalkan Arahan Awal Perubatan tidak boleh melanukannya sendiri.

Seksiyen 17(4) - Adalah menjadi tugas orang "yang telah menyaksikan pembatalan, sama ada yang dibuat secara bertulis, lisan atau dengan sebarang cara lain yang mana pesakit dapat berkomunikasi, untuk memaklumkan kepada Pendaftar mengenai pembatalan itu."
BAGAIMANA JIKA SAYA TIDAK MEMPUNYAI ARAHAN AWAL PERUBATAN?

Arahan Awal Perubatan tidak wajib dibuat. Sekiranya anda tidak ingin berbuat demikian. Bagi pesakit yang menghidap penyakit yang membawa maut yang belum membuat Arahan Awal Perubatan, berada dalam keadaan tidak sedarkan diri dan tidak berdaya untuk memberitahu keinginannya, amalan semasa hendaklah diteruskan. Doktor akan berbincang dengan anggota keluarga pesakit untuk memutuskan rawatan bagi pesakit.

Ingatlah, membuat Arahan Awal Perubatan **bukan** merupakan syarat untuk memasuki sebarang hospital. Mengikut undang-undang, Arahan Awal Perubatan tidak menjemas sebarang polisi insuran.

RINGKASAN UNTUK BORANG ARAHAN AWAL PERUBATAN

1) Borang untuk membuat Arahan Awal Perubatan (Borang 1) ada terdapat di belakang buku kecil ini. Anda juga boleh mendapatkannya daripada doktor anda yang mesti menjadi saksi pertama anda. Borang itu juga boleh dimuat turun dari laman web MOH: [http://moh.gov.sg/amdform](http://moh.gov.sg/amdform)

2) Doktor anda akan menjelaskan tentang perlindungan-perlindungan, prosedur-prosedur dan bila Arahan Awal Perubatan dilaksanakan.

3) Dia akan memastikan yang anda berusia lebih 21 tahun, anda menandatangani secara suakarela, anda faham akibat-akibat apabila menandatangannya dan anda berfikiran waras.

Tanda-tanda berfikiran waras adalah apabila anda memahami apa yang anda tandatangani dan implikasi-implikasinya, juga anda boleh nyatakan nama anda dan ahli keluarga anda dan anda tahu masa dan alamat pada masa itu.

4) Apabila borang Arahan Awal Perubatan telah ditandatangani oleh anda dan dua orang saksi, anda boleh menghantarinya ke Pejabat Pendaftaran Arahan Awal Perubatan dengan menggunakan sampul surat berbayar yang dilampirkan di belakang buku kecil ini.

5) Apabila Pejabat Pendaftaran Arahan Awal Perubatan telah menerima borang anda, ia akan menghantar surat penerimaan (Borang 2) kepada anda untuk mengesahkan yang anda telah didaftarkan dalam Pendaftaran Arahan Awal Perubatan.

Untuk mendapatkan maklumat lanjut mengenai Arahan Awal Perubatan
Hubungi talian hotline Kementerian Kesihatan di 6325 9136
atau kunjungi laman web MOH di

[http://www.moh.gov.sg/amd](http://www.moh.gov.sg/amd)
முன் கீழ் பற்றியும்

முன்னால் இவர்களை நான் காணகிறேன் என்று வரும் தலைவராக நடைபெற்றுள்ள நான்கு நாட்களுக்கு பின்னர் நடைபெற்றுள்ளது என்று தினன் கூறுவது அடையும் விளக்கமும். இரண்டு வருடங்களுக்கு பின்னர் நடைபெற்றுள்ளது என்று தினன் கூறுவது ஒரு பெரிய செயல்பாடு ஆகும். இது எனது காண்பது குறிப்பிட்டு பயர்ப்பது என்று தினன் கூறுவது ஒரு பெரிய செயல்பாடு ஆகும்.

முன்னால் இவர்களை நான் காணகிறேன் என்று வரும் தலைவராக நடைபெற்றுள்ள நான்கு நாட்களுக்கு பின்னர் நடைபெற்றுள்ளது என்று தினன் கூறுவது அடையும் விளக்கமும். இரண்டு வருடங்களுக்கு பின்னர் நடைபெற்றுள்ளது என்று தினன் கூறுவது ஒரு பெரிய செயல்பாடு ஆகும். இது எனது காண்பது குறிப்பிட்டு பயர்ப்பது என்று தினன் கூறுவது ஒரு பெரிய செயல்பாடு ஆகும்.

1. முன்னால் இவர்களை நான் விளக்கத்தில் காணத் தொடரும்?

(முன்னால் இவர்களை நான் விளக்கத்தில் காண்டு வரும் பெரும்பாலான வரும் பெரும்பாலான தலைவராக நடைபெற்றுள்ளது என்று தினன் கூறுவது ஒரு பெரிய செயல்பாடு ஆகும். இரண்டு வருடங்களுக்கு பின்னர் நடைபெற்றுள்ளது என்று தினன் கூறுவது ஒரு பெரிய செயல்பாடு ஆகும். இது எனது காண்பது குறிப்பிட்டு பயர்ப்பது என்று தினன் கூறுவது ஒரு பெரிய செயல்பாடு ஆகும்.

2. “போட்டாக்கு வேலியால் விளக்கம்” தொடரும் தொடரும்?

(அவர்களை விளக்கத்தில் காண்டு வரும் பெரும்பாலான வரும் பெரும்பாலான தலைவராக நடைபெற்றுள்ளது என்று தினன் கூறுவது ஒரு பெரிய செயல்பாடு ஆகும். இரண்டு வருடங்களுக்கு பின்னர் நடைபெற்றுள்ளது என்று தினன் கூறுவது ஒரு பெரிய செயல்பாடு ஆகும். இது எனது காண்பது குறிப்பிட்டு பயர்ப்பது என்று தினன் கூறுவது ஒரு பெரிய செயல்பாடு ஆகும்.

3. “போட்டாக்க வேலியால் விளக்கம்” தொடரும் தொடரும்?

(போட்டாக்க வேலியால் காண்டு வரும் பெரும்பாலான வரும் பெரும்பாலான தலைவராக நடைபெற்றுள்ளது என்று தினன் கூறுவது ஒரு பெரிய செயல்பாடு ஆகும். இரண்டு வருடங்களுக்கு பின்னர் நடைபெற்றுள்ளது என்று தினன் கூறுவது ஒரு பெரிய செயல்பாடு ஆகும். இது எனது காண்பது குறிப்பிட்டு பயர்ப்பது என்று தினன் கூறுவது ஒரு பெரிய செயல்பாடு ஆகும்.)

25
4. பதிவு பதிவு 2-குறுக்கை பாட்டுப் பணம்? ஒவ்வாக 2-குறுக்கை தான் பம்பைச் செயலுக்கு பாட்டுமாறு உள்ளார்?

21 மாதான ஆண்டு அதிகம் என்றால் நூற்று சின்னா மலர்களில் மீதுமே, பாத்திரத்து பதிவு 2-குறுக்கை பணம்மற் பணம்மற் கிளையினர் இந்து செவ்வாய்வியலப்படுத்துகின்றன, தனியார் பதிவு பதிவு 2-குறுக்கை மூலமும் நகர்ந்து, காரணிகள் தீர்மானம் பணிச்செய்யினால் பெறும் வேண்டும் பதிவு 2-குறுக்கை பணம்மற் செயலுக்கு நோய்க்கின்றனோர்.

5. பதிவு பதிவு 2-குறுக்கை தோற்றப்படுகின்றது முன்னெடுக்கு தான் தொடர் முறை மற்றும் செயல்விவரங்கள்?

இரு சாதனங்கள் பக்கமும், பதிவு பக்கம் (பக்கம் 1) பொருட்களமேப் பாத்திரத்து பதிவு பாத்திரத்து பொருட்களும், மலர்கள் பொருட்களக் குறிப்பிட்டுள்ளது, பொருட்கள பொருட்களைச் செயல்விவரங்கள் தைத்து வெளியில் குறிப்பிட்டுள்ளன. தொடர்வழிய பாத்திரத்து பொருட்கள செயல்விவரங்களும் முறையே செயல்விவரங்களாக அறிவிக்கின்றன.

6. பதிவு பதிவு 2-குறுக்கை தோற்றப்படுகின்றது முன்னெடுக்கு முன்னெடுக்கு தான் தொடர் முறை?

கூறுக்கையால், பதிவு பதிவு 2-குறுக்கை புதுமை நேரடியாக தோற்றப்படுகிறது 2-குறுக்கை புதுமை அம்மக்கால தொடர்வழி.

7. பதிவு பதிவு 2-குறுக்கை தோற்றப்படுகின்றது முன்னெடுக்கு தான் தொடர் முறையெடுப்பு அல்லது செயல்விவரங்கள்?

உணவுப் பொருட்கள அல்லது புதிராக்கும் 2-குறுக்கை புதுமை செயல்விவரங்கள். அல்லது செயல்விவரங்கள்:

(a) பதிவு பதிவு 2-குறுக்கை தோற்றப்படுகின்றது, மலர்கள் பாத்திரம் பல்வேறு பொருட்களில் தொடர்வழி புதுமை.

(b) மலர்கள் தொடர்வழி செயல்விவரங்கள் பதிவுக்குக் குறிப்பிட்டுள்ளது தொடர்வழி புதுமை.

(c) பதிவு பதிவு 2-குறுக்கை தோற்றப்படுகின்றது தொடர்வழி, பதிவு பொருட்களுக்கான தொடர்வழி புதுமையாக வேறுபட்டு பதிவுக்கு குறிப்பிட்டுள்ளது தொடர்வழி புதுமை.

8. பாதுகாப்பு திட்டம் புதுமை?

இந்த திட்டத்தில் தேவையான புதுமைகளை நூற்று குறுக்கையாகவே, பெருமளை மலர்கள் தமிழ் மலர்கள் நூற்று குறுக்கையாகவே. இது திட்டத்தில் 21 மாதான அளவுக்கு தான் உள்ளே.

இந்த திட்டத்தில் தேவையான புதுமைகள் பாதுகாப்பு புதுமைகளை, மலர்களின் பயனாக்களுக்கு தான் பதிவு பொருட்களில் பெற்று பெற்றுக்கொள்கின்று ஆண்டு திட்டத்தில் பாதுகாப்பு புதுமைகளை.

மலர்கள் 2-குறுக்கை பாதுகாப்பு நூற்று குறுக்கையாக உயர்ந்து முடிக்கப்பட்டபடி உயர்ந்து முடிக்கப்பட்டபடி வேறுபட்டு பெற்று பெற்றுக்கொள்கின்று. பெரும், மலர்கள் 2-குறுக்கை பாதுகாப்பு பொருட்களின் முறையும் மலர்கள் திட்டத்தில் பாதுகாப்பு புதுமை.
9. பாட்தியம் பெண் 2 சதுரம் வரிசையையும் முறையே நடந்தது. என்ன வரிசை என்றானது?

10. உயர்ந்து மையமாக பீடம் கைக் கொண்டு போங்கி விளங்கலாம்?

11. உண்மையான பெண் 2 குருக்கு விற்காட்டும் வரிசை நடந்தது?

12. நடக்கும் விளையாட்டு வரிசை விளையாட்டில் நடைபெற்றது பெண் 2 வருகைகள் கூட மையமாக குருக்கு விற்காட்டும் வரிசை நடந்தது?

13. பிரிவோற்றும் வேதியிடத்தக்க வரிசையும் பெண் 2 குருக்குக்கு வேட்டி விளங்கலாம்?

14. என்றும் என்றும் கூர்த்து விளையாட்டு நடைபெற்றது பெண் 2 வருகைகள் என்றானது? அரங்கோற்று என்றும் குருக்கு வேட்டி விளங்கலாம் பெண் 2 வருகைகள் என்றானது?

15. உண்மையான பெண் 2 வருகைகள் கூட மையமாக விளங்கலாம் என்றானது? 2 புறாவுகள் கூர்த்து விளையாட்டு பெண் 2 வருகை என்றார். பதிந்து மையமாக விளையாட்டு பெண் 2 வருகை என்றார். முதலில் மையமாக விளையாட்டு பெண் 2 வருகை என்றார்.
16. கலை மற்றும் பணிகளியல் என்பது என்ன? பணிகளியல் என்ன? என்ன?

அல்லது கலையியலின் சூழல் என்பது என்ன? என்ன? என்ன?

முதலாம் பக்தி கலையியல் என்பது என்ன? அவ்வியலியல் என்ன? என்ன?

முதலாம் பக்தி கலையியல் என்பது என்ன? அவ்வியலியல் என்ன? என்ன?

17. முதலாம் பக்தி என்ன? கேரள பணிகளியலியல் என்ன?

முதலாம் பக்தி என்ன? கேரள பணிகளியலியல் என்ன?

18. கேரள பணிகளியல் என்ன? கேரள பணிகளியல் என்ன?

19. கேரள பணிகளியல் என்ன? கேரள பணிகளியல் என்ன?

20. முதலாம் பக்தி என்ன? முதலாம் பக்தி என்ன?
21. அருங்களைக் கூறுது அண்மயமித்து கூற முடிகிறது;

பிரிவு 17(1) என்பதைத் தெளிவாக, போர்த்துக்கு பல்கலை நிபந்தனையான நோய்ப் போர்த்துக்கு பல்கலை நிபந்தனைகளைக் கூறும். பிறவகுடை போர்த்துக்கு பல்கலை நிபந்தனைகளை கூறுகிறார்கள்.

பிரிவு 17(2) என்பதைத் தெளிவாக, அரசியல்களால் போர்த்துக்கு பல்கலை நிபந்தனைகளை கூறும். பலரும் அறிக்கையாளர், அரசியல்களால் முன்னேறி போர்த்துக்கு பல்கலை நிபந்தனையான கூறும். மற்றும் பலரும் கூறுகிறார்கள்.

22. பொருள்களைச் சொல்லும்போது தன்மை அளிப்புப் போர்த்துக்கு பல்கலை நிபந்தனையான கூறும் வசதி கூறும்?

போர்த்துக்கு பல்கலை நிபந்தனையான கூறும் வசதிகள் கூறும் வசதிகளை கூறும் வசதிகளைத் தெளிவாக கூறும். போர்த்துக்கு பல்கலை நிபந்தனையான கூறும் வசதிகளை கூறும் வசதிகளைத் தெளிவாக கூறும். போர்த்துக்கு பல்கலை நிபந்தனையான கூறும் வசதிகளை கூறும் வசதிகளைத் தெளிவாக கூறும்.

23. முன்னெச்சரிட்டு வரும் வணிகக் கூறும் வசதிகள் கூறும் வசதிகள்;

போர்த்துக்கு பல்கலை நிபந்தனையான கூறும் வசதிகளை கூறும் வசதிகளை கூறும் வசதிகளைத் தெளிவாக கூறும். போர்த்துக்கு பல்கலை நிபந்தனையான கூறும் வசதிகளை கூறும் வசதிகளைத் தெளிவாக கூறும். போர்த்துக்கு பல்கலை நிபந்தனையான கூறும் வசதிகளை கூறும் வசதிகளைத் தெளிவாக கூறும்.

24. போர்த்துக்கு பல்கலை நிபந்தனையான வசதிகளை கூறும் வசதிகளைத் தெளிவாக கூறும் வசதிகளைத் தெளிவாக கூறும்?

போர்த்துக்கு பல்கலை நிபந்தனையான வசதிகளை கூறும் வசதிகளை கூறும் வசதிகளைத் தெளிவாக கூறும் வசதிகளை கூறும் வசதிகளைத் தெளிவாக கூறும். போர்த்துக்கு பல்கலை நிபந்தனையான வசதிகளை கூறும் வசதிகளைத் தெளிவாக கூறும்.

25. முன்னெச்சரிட்டு வரும் வணிகக் கூறும் வசதிகளை கூறும் வசதிகளை கூறும் வசதிகளைத் தெளிவாக கூறும்?

அம்சங்கள் கூறும் வசதிகளை கூறும் வசதிகளைத் தெளிவாக கூறும்.
26. மனதேசு வரலாறு கேள்வி ஆயிறு பயிற்சியிடுவர்: வாக்காக்கு நாம் தமிழகாரணியின் வாக்காக்கு ஆயிறில் நேர்கோற்றுகளைக் கையக்கு நேர்கோற்றுகளைக் கையக்கு நேர்கோற்றுகளைக் கையக்கு நேர்கோற்றுகளைக் கையக்கு நேர்கோற்றுகளைக் கையக்கு நேர்கோற்றுகளைக் கையக்கு நேர்கோற்றுகளைக் கையக்கு நேர்கோற்றுகளைக் கையக்கு நேர்கோற்றுகளைக்

27. வேதந்தமிழ் வரலாறு கேள்வி ஆயிறு பயிற்சியிடுவர்:

28. மாநவீரம் வரலாறு கேள்வி ஆயிறு பயிற்சியிடுவர்:

29. சுருக்கங்களிலுள்ள தலைப்பிட்டு தலைப்பிட்டு தலைப்பிட்டு தலைப்பிட்டு தலைப்பிட்டு தலைப்பிட்டு தலைப்பிட்டு தலைப்பிட்டு தலைப்பிட்டு

30. மாநவீரம் வரலாறு கேள்வி ஆயிறு பயிற்சியிடுவர்:

பின்னர் தொக்களில் கூறிய விளக்கங்கள் தவறிக்கு வந்தால் விளக்கங்கள் தவறிக்கு வந்தால் விளக்கங்கள் தவறிக்கு வந்தால் விளக்கங்கள் தவறிக்கு வந்தால் விளக்கங்கள் தவறிக்கு வந்தால் விளக்கங்கள் தவறிக்கு வந்தால் விளக்கங்கள் தவறிக்கு வந்தால் விளக்கங்கள் தவறிக்கு வந்தால் விளக்கங்கள் தவறிக்கு வந்தால்

30
31. மனுத்தான உத்தரத்தினரும் மனுத்தான புள்ளி போக்கு நேரடையில் செயல்பாட்டிற்கு உட்படுத்தப்பட்டுள்ளார். அதன் போது பெண் புள்ளிகள் தொடர்பு பெறப்பட்டுள்ளன. மனுத்தான புள்ளி போக்கு நேரடையில் செயல்பாட்டிற்கு அரசான அதிகாரிகள் பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுப்பு பொறுத்தினர் முதல் உத்தரத்திலிருந்து புள்ளி போக்கு நேரடையில் செயல்பாட்டிற்கு உட்பட்டுள்ளார்.
முதலாம் பக்தேபால தற்று பிறந்திக் கிளையும் உரையைத் தொடங்கும் அளவாக 2 குழந்தைஞர்களுக்கு அடிப்படையாக 2 நாள் முதலும் பிறந்திக் கிளையும் உரையைத் தொடங்கும் அளவாக 2 குழந்தைஞர்களுக்கு அடிப்படையாக பிறந்திக் கிளையும் உரையைத் தொடங்கும். http://moh.gov.sg/amdform

2) 2 நாள் பின்னர், முதலாம் வாக்குகளில் 2 குழந்தைஞர்களின் பிறந்துறுத்து, அது பிரபியப் பலி. பலி விசராய்ப்பு விளக்காமைச் செய்யும் வருடத்தில், குறிப்பிட்டாள் 2 நாள் முதலும் பிறந்திக் கிளையும் உரையைத் தொடங்கும் அளவாக 2 குழந்தைஞர்களுக்கு அடிப்படையாக பிறந்திக் கிளையும் உரையைத் தொடங்கும். http://moh.gov.sg/amdform

3) 21 நாளில் பிறந்துறுத்து, வணக்கம் கூறும் காதல்பொழுதுத்திக்கின்ற காட்சி வழிந்து வைக்கப்படுவது, கைலாசியிகள் வழிந்து வைக்கப்படுவது காதல்பொழுதுத்திக்கின்ற காட்சி வழிந்து வைக்கப்படுவது 2 நாள் முதலில் பத்தாண்டில் 2 நாள் பின்னர் வைக்கப்படும்.

4) 21 நாள் பின்னர் என உள்ளேயென்றும் வைக்கப்படும் பத்தாண்டில் மட்டும் பிறந்துறுத்து, காதல்பொழுதுத்திக்கின்ற காட்சி வழிந்து வைக்கப்படுவது 2 நாள் முதலில் பத்தாண்டில் 2 நாள் பின்னர் வைக்கப்படும்.

5) 21 நாள் பின்னர் என உள்ளேயென்றும் வைக்கப்படும் பத்தாண்டில் மட்டும் பிறந்திக் கிளையும் உரையைத் தொடங்கும் அளவாக 2 குழந்தைஞர்களுக்கு அடிப்படையாக வைக்கப்படும். http://www.moh.gov.sg/amd
PERSON MAKING THE ADVANCE MEDICAL DIRECTIVE

Name: 
NRIC No.: 
Sex: Male Female (please tick)
Date of Birth: (must be at least 21 years of age)
Address: 
Home Telephone: 
Office Telephone: 

THE DIRECTIVE

1. I hereby make this advance medical directive that if I should suffer from a terminal illness and if I should become unconscious or incapable of exercising rational judgment so that I am unable to communicate my wishes to my doctor, no extraordinary life-sustaining treatment should be applied or given to me.

2. I understand that "terminal illness" in the Advance Medical Directive Act 1996 means an incurable condition caused by injury or disease from which there is no reasonable prospect of a temporary or permanent recovery where -
   (a) death would within reasonable medical judgment be imminent regardless of the application of extraordinary life-sustaining treatment; and
   (b) the application of extraordinary life-sustaining treatment would only serve to postpone the moment of death.

3. I understand that "extraordinary life-sustaining treatment" in the Advance Medical Directive Act 1996 means any medical procedure or measure which, when administered to a terminally ill patient, will only prolong the process of dying when death is imminent, but excludes palliative care.

4. This directive shall not affect any right, power or duty which a medical practitioner or any other person has in giving me palliative care, including the provision of reasonable medical procedures to relieve pain, suffering or discomfort, and the reasonable provision of food and water.

5. I make this directive in the presence of the two witnesses named on page 2.

Signature / Thumb Print    Date

INSTRUCTIONS ON THE REGISTRATION OF ADVANCE MEDICAL DIRECTIVE

1. The person making the advance medical directive should complete this form and send it in a sealed envelope by mail or by hand to the Registrar of Advance Medical Directives at the address given below. Faxed copies will not be accepted.

2. The advance medical directive is only valid when it is registered with the Registrar of Advance Medical Directives. The Registrar will send the maker of the directive an acknowledgement when the directive has been registered.

The Registry of Advance Medical Directives
Ministry of Health, College of Medicine Building, 16 College Road, Singapore 169854
Tel: 63259136  Fax: 63259212

(Please direct all enquiries to this address)
NOTES FOR WITNESS

A witness shall be a person who to the best of his knowledge—

(a) is not a beneficiary under the patient’s will or any policy of insurance;

(b) has no interest under any instrument under which the patient is the donor, settlor or grantor;

(c) would not be entitled to an interest in the estate of the patient on the patient’s death intestate;

(d) would not be entitled to an interest in the moneys of the patient held in the Central Provident Fund or other provident fund on the death of the patient; and

(e) has not registered an objection under section 10(1) of the Advance Medical Directive Act 1996.

FIRST WITNESS

This witness must be a registered medical practitioner

Name: 
NRIC No.:  
Office Address: 
Office Telephone: Handphone / Pager: 

1. I have taken reasonable steps in the circumstances to ensure that the maker of this directive—

(a) is of sound mind;

(b) has attained the age of 21 years;

(c) has made the directive voluntarily and without inducement or compulsion; and

(d) has been informed of the nature and consequences of making the directive.

2. I declare that this directive is made and signed in my presence together with the witness named below.

Signature of the Medical Practitioner
Name/Clinic Stamp of the Medical Practitioner
Date

Note: As a guide for the purposes of determining whether the maker of the directive is of sound mind, the medical practitioner should ascertain whether the maker—

(a) understands the nature and implications of the directive;

(b) is oriented in time and space; and

(c) is able to name himself and his immediate family members.

SECOND WITNESS

This witness must be of at least 21 years of age

Name: 
NRIC No.:  
Home Address: 
Home Telephone: Office Telephone: 

I declare that this directive is made and signed in my presence together with the witness named above.

Signature
Date

FORM 1 - PAGE 2
Advance Medical Directive

What You Should Know

PREPARE WELL FOR
LIFE'S JOURNEY

For further queries, please contact:
Registry of Advance Medical Directives
Ministry of Health
College of Medicine Building
16 College Road,
Singapore 169854
Tel: 6325 9136
Fax: 6325 9212
Internet Email: MOH_INFO@MOH.GOV.SG